

SAMEDI 14 JUIN 2025 – SAMSTAG, 14. JUNI 2025

15.00 – 15.45 Excursion Insectes aquatiques – *Wasserinsekten-Exkursion*

Des coléoptères nageurs, des larves qui construisent des abris de pierre : quèsaco ? Avec Léo Sapia et Vivien Cosandey.
Schwimmende Käfer und Larven, die aus Steinchen Schutzhüllen bauen: Lernen Sie die Geheimnisse der Wasserinsekten kennen. Mit Léo Sapia und Vivien Cosandey.

16.00 – 16.45 Excursion Champignons – *Pilz-Exkursion*

Quel monde plus déroutant et exquis que celui des champignons ? À découvrir ici ! Avec la Société fribourgeoise de mycologie.
Hereinspaziert in die verblüffende und exquisite Welt der Pilze! Mit der Société fribourgeoise de mycologie.

21.30 – 22.15 Excursion Chauves-souris – *Fledermaus-Exkursion*

Des filets tendus dans la nuit vous permettront de rencontrer des créatures nocturnes de légende. Avec Samuel Progin.
Auf Tuchföhlung mit legendären Wesen – beobachten Sie, wie wir Fledermäuse mit Netzen einfangen und erforschen. Mit Samuel Progin.

23.00 – 23.45 Excursion Papillons de nuit – *Nachtfalter-Exkursion*

Voici une chance unique d'observer des papillons de nuit attirés par nos pièges lumineux. Avec Rudolf Bryner.
Nutzen Sie die einmalige Gelegenheit, um die von unseren Lichtfallen angelockten Nachtfalter zu beobachten. Mit Rudolf Bryner.

Inscription, informations
et carte



FR

Anmeldung, Informationen
und Karte



DE



Stand d'information et départ des excursions
Informationsstand und Startpunkt der Exkursionen



LES 48 HEURES DE LA BIODIVERSITÉ

Du vendredi 13 juin à 5h au dimanche 15 juin à 5h, le **Musée d'histoire naturelle de Fribourg** organise un inventaire de la faune et la flore du Chablais de Morat. Vingt scientifiques étudient les espèces présentes dans cette région afin de mieux connaître et protéger la biodiversité. Pendant ce temps, un programme d'excursions plus passionnantes les unes que les autres permet au public de suivre leur travail. L'occasion rêvée de découvrir la nature qui nous entoure !

Das **Naturhistorische Museum Freiburg** organisiert von Freitag, 13. Juni, 5.00 Uhr bis Sonntag, 15. Juni, 5.00 Uhr eine Inventarisierung der Fauna und Flora des Chablais-Walds bei Murten. Zwanzig Forscherinnen und Forscher sammeln Wissen über die Tier- und Pflanzenarten der Region und schaffen damit wichtige Voraussetzungen für den Schutz der Biodiversität. Das Publikum kann während dieser Zeit an faszinierenden Exkursionen teilnehmen und den Fachleuten bei ihrer Arbeit zuschauen. Eine einmalige Gelegenheit, um die Natur vor unserer Haustür besser kennenzulernen!

48 STUNDEN RUND UM DIE BIODIVERSITÄT

STAND D'INFORMATION – INFORMATIONSTAND

VENDREDI 13 JUIN + SAMEDI 14 JUIN / 10.00 - 17.00

FREITAG, 13. JUNI + SAMSTAG, 14. JUNI / 10.00 - 17.00



L'équipe du Musée accueille le public à son stand d'information à proximité du camping de Montilier (voir carte). Venez nous rendre visite pour participer à des jeux sur la biodiversité, recevoir des informations ou rencontrer des spécialistes de la nature !



Das Museumsteam empfängt die Besucherinnen und Besucher an seinem Informationsstand in der Nähe des Campings Muntelier (siehe Karte). Kommen Sie vorbei und nehmen Sie an Spielen zur Biodiversität teil, lassen Sie sich informieren und treffen Sie unsere Naturspezialistinnen und -spezialisten.

EXCURSIONS – EXKURSIONEN

Toutes les excursions ont lieu en français et allemand et s'adressent à un large public (enfants accompagnés, conseillé dès 7 ans). Elles sont gratuites, sur inscription (www.mhnf.ch). Elles débutent au stand d'information.

Alle Exkursionen finden auf Deutsch und Französisch statt und richten sich an das breite Publikum (für Kinder in Begleitung empfohlen ab 7 Jahren). Das ganze Angebot ist gratis, mit obligatorischer Anmeldung unter www.nhmf.ch. Der Start ist beim Informationsstand.



© Sophie Giriens

VENDREDI 13 JUIN 2025 – FREITAG, 13. JUNI 2025

9.30 – 10.15 Excursion Reptiles – Reptilien-Exkursion

Affrontez vos croyances et vos peurs face aux merveilleuses créatures à écailles de la forêt. Avec Gaëtan Mazza.

Stellen Sie sich Ihren Vorurteilen und Ängsten und entdecken Sie die wundersamen Schuppentiere des Waldes. Mit Gaëtan Mazza.

11.00 – 11.45 Excursion Botanique – Botanische Exkursion

Partez pour une chasse aux trésors dans une flore très particulière aux pieds humides. Avec Yann Fragnière.

Begeben Sie sich auf Schatzsuche in der aussergewöhnlichen Welt der Sumpfpflanzen. Mit Yann Fragnière.

14.00 – 14.45 Excursions Insecte – Insekten-Exkursion

Qu'ils volent, qu'ils rampent ou qu'ils nagent : venez tout apprendre de la vie secrète des insectes. Avec Sophie Marti.

Fliegen, kriechen, schwimmen: Lernen Sie alles über das geheime Leben der Insekten. Mit Sophie Marti.

15.30 – 16.15 Excursion Lichens – Flechten-Exkursion

Champignon, algue, bactérie ou levure ? Découvrez qui sont réellement les lichens. Avec Mathias Vust.

Pilz, Alge, Bakterie oder Hefe? Erfahren Sie, was Flechten wirklich sind. Mit Mathias Vust.

19.30 – 20.15 Excursion Oiseaux – Vogel-Exkursion

Immergez-vous dans un coucher de soleil ornithologique riche en sons et en couleurs. Avec Fabian Schneider.

Geniessen Sie einen ornithologischen Sonnenuntergang voller überraschender Töne und Farben. Mit Fabian Schneider.

21.00 – 21.45 Excursion acoustique Chauves-souris
Akustische Fledermaus-Exkursion

Criant dans l'inaudible, volant dans le noir, habitant sous nos toits : mais qui sont-elles ? Avec Emmanuel Rey.

Sie schreien stumm, fliegen im Dunkeln und leben unter unseren Dächern: Wer sind diese Wesen? Mit Emmanuel Rey.

SAMEDI 14 JUIN 2025 – SAMSTAG, 14. JUNI 2025

9.00 – 9.45 Excursion Petits mammifères – Kleinsäuger-Exkursion

Boules de poils représentant un tiers des mammifères de Suisse, venez les admirer et relâcher ! Avec Sabrina Joye.

Bewundern und bestimmen Sie die kleinen Pelzwesen in den Fallen der Wissenschaftlerin und lassen Sie sie dann wieder frei. Mit Sabrina Joye.

9.30 – 10.30 + 10.45 – 11.45 Détectives Nature – Naturdetektive

Activité parents-enfants en collaboration avec l'Association pour l'Éducation familiale, pour les familles avec enfants dès 3 ans.

Aktivität für Eltern und Kinder in Zusammenarbeit mit dem Verein Familienbegleitung, für Familien mit Kindern ab 3 Jahren.



10.00 – 10.45 Excursion Botanique – Botanische Exkursion

Partez pour une chasse aux trésors dans une flore très particulière aux pieds humides. Avec Frédéric Turin et Lila Siegfried.

Begeben Sie sich auf Schatzsuche in der aussergewöhnlichen Welt der Sumpfpflanzen. Mit Frédéric Turin und Lila Siegfried.

11.00 – 11.45 Excursion Araignées – Spinnen-Exkursion

Prédatrices redoutables, artistes géomètres, mères attentionnées, accueillez les araignées ! Avec Gilles Blandenier.

Furchterregende Räuber, geometrische Künstler, aufmerksame Mütter: Applaus für die Spinnen! Mit Gilles Blandenier.

13.00 – 13.45 Excursion Mousses – Moos-Exkursion

Elles enchantent nos paysages et vous époustoufleront par leur diversité et leurs stratégies. Avec Ariane Cailliau.

Lassen Sie sich verzaubern von der versteckten Schönheit, der riesigen Vielfalt und den erstaunlichen Lebensweisen der Moose. Mit Ariane Cailliau.

14.00 – 14.45 Excursion Papillons de jour – Schmetterlings-Exkursion

Venez observer la beauté des papillons au plus près et admirer leur diversité. Avec David Progin.

Entdecken Sie die Pracht der Tagfalter aus nächster Nähe und bewundern Sie ihre Vielfalt. Mit David Progin.